



LEGISLAȚIE ROMÂNIA

Portal legislativ actualizat din surse publice oficiale

VERSIUNE INFORMATIVĂ PENTRU CONSULTARE

Decretul nr. 184/1954

DECRET

În vigoare

EMITENT

Marea Adunare Națională

PUBLICARE

Buletinul Oficial

ULTIMA VERIFICARE

27 mai 2026, 16:43

SURSA OFICIALĂ

<https://legislatie.just.ro/Public/DetaliiDocument/60006>

Document generat informativ din surse publice oficiale. Nu înlocuiește Portalul Legislativ - legislatie.just.ro.

Cuprins

1. Articolul 1	25. Articolul 25
2. Articolul 2	26. Articolul 26
3. Articolul 3	27. Articolul 27
4. Articolul 4	28. Articolul 28
5. Articolul 5	29. Articolul 29
6. Articolul 6	30. Articolul 30
7. Articolul 7	31. Articolul 31
8. Articolul 8	32. Articolul 32
9. Articolul 9	33. Articolul 33
10. Articolul 10	34. Articolul 34
11. Articolul 11	35. Articolul 35
12. Articolul 12	36. Articolul 36
13. Articolul 13	37. Articolul 37
14. Articolul 14	38. Articolul 38
15. Articolul 15	39. Articolul 39
16. Articolul 16	40. Articolul 40
17. Articolul 17	41. Articolul 41
18. Articolul 18	42. Articolul 42
19. Articolul 19	43. Articolul 43
20. Articolul 20	44. Articolul 44
21. Articolul 21	45. Articolul 45
22. Articolul 22	46. Articolul 46
23. Articolul 23	47. Articolul 47
24. Articolul 24	

Articole

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 1

Faptele care prin gradul lor mai redus de pericol social nu constituie infractiuni și sînt sanctionate prin acte normative ale sfaturilor populare sau ale organelor centrale ori locale ale administrației de stat, constituie contravenții. Sfaturile populare, precum și organele centrale sau locale ale administrației de stat vor stabili și sanctiona contravențiile potrivit dispozițiilor prezentului decret.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 2

Organele prevăzute în art. 1 au dreptul în baza prezentului decret sa emita acte normative de stabilire și sanctionare a contravențiilor; în limita competenței ce le este atribuita prin lege, decret ori hotărîre a Consiliului de Miniștri. Stabilirea și sanctionarea contravențiilor nu poate fi prevăzută decît în actele normative ce emana direct de la un sfat popular, de la conducatorul unui organ central al administrației de stat sau de la comitetul executiv al unui sfat popular. Dreptul de a emite acte normative de stabilire și sanctionare a contravențiilor nu poate fi transmis organelor sau persoanelor din subordine.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 3

Organele prevăzute în art. 2 alin. 2 nu pot, prin actele normative pe care le dau, sa stabileasca și sa sanctioneze, drept contravenții, fapte ce constituie infractiuni prevăzute de legea penala.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 4

În cazul în care fapta socotita contravenție este savirsita în astfel de condiții incît potrivit legii penale constituie o infractiune, ea se pedepseste în conformitate cu legea penala. În acest caz, actul normativ va menționa ca fapta savirsita în asemenea condiții se pedepseste ca infractiune.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 5

Actele normative de stabilire și sanctionare a contravențiilor, pe linga aratarea legii, decretului sau hotărîrii Consiliului de Miniștri, pe care se intemeiaza potrivit art. 2 alin. 1 și art. 1 alin. ultim, vor cuprinde descrierea concreta a faptelor ce constituie contravenții, precum și limitele amenzii ce urmeaza a se aplică pentru fiecare contravenție în parte. Actele normative de stabilire și sanctionare a contravențiilor pot cuprinde sau pot fi insotite de tarife de evaluare a despăgubirilor pentru pagubele ce pot fi pricinuite prin savirsirea contravențiilor.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 6

Contravențiile se sancționează cu amendă de la 5 lei pînă la 150 lei sau cu avertisment. Amenda are caracter administrativ; ea nu poate fi transformata, în caz de neplata, în munca corecțională în libertate sau într-o pedeapsă privativa de libertate. Amenzile prevăzute în actele normative ale sfaturilor populare comunale sau ale comitetelor executive ale acestora, nu pot depăși suma de 50 lei.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 7

La aplicarea amenzii se va tine seama și de starea materială a celui care a savîrsit contravenția. Avertismentul nu poate fi aplicat decît dacă contravenția savîrsită este de minimă importanța și se apreciază ca cel care a savîrsit contravenția nu va mai repeta fapta, chiar fără aplicarea amenzii.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 8

Obiectele care au servit direct la savîrsirea contravenției sau sînt produsul contravenției, dacă aparțin celui ce a savîrsit contravenția, pot fi supuse confiscării. Aceleași obiecte pot fi supuse confiscării, chiar dacă nu aparțin celui ce a savîrsit contravenția, atunci cînd detinerea sau circulația lor este interzisă prin dispoziții legale. Măsura confiscării, în ce privește obiectele prevăzute în alineatul 1, se poate aplica numai în cazurile și în limita în care ea este expres prevăzută în actul normativ de stabilire și sancționare a contravenției respective.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 9

Pregătirea sau încercarea de savîrsire a unei contravenții nu se sancționează.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 10

Sancțiunile pentru contravenții se aplică persoanelor fizice vinovate, de savîrsirea contravențiilor, iar în cazurile anume prevăzute de lege sau actul normativ, se aplică unităților și organizațiilor obștești.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 11

Amenzile se fac venit la bugetul general al sfatului.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 12

Actele normative prin care se stabilesc și se sancționează contravențiile intră în vigoare după 5 zile de la aducerea lor la cunoștința publică, în afară de cazul când ele prevad un termen mai lung. Aducerea la cunoștința publică se face prin publicare, afisare sau prin orice alt mijloc obisnuit de publicitate. Actele normative ale organelor centrale ale administrației de stat, în orice caz, vor fi publicate în Colectia de Hotărîri și Dispozitii ale Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Române. În cazuri urgente, precum: incartiruirii ale armatei și alte asemenea, cum și în cazurile de calamitati, epidemii, incendii, inundații ori alte asemenea, actele normative pot prevedea intrarea lor în vigoare într-un termen mai scurt sau chiar în momentul în care sînt aduse la cunoștința publică.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 13

Actele normative prin care se stabilesc și se sancționează contravențiile sînt valabile timp de un an, dacă sînt emise de sfaturile populare sau de organele locale ale administrației de stat și timp de doi ani, dacă sînt emise de organele centrale ale administrației de stat, în afară de cazul când ele prevad un termen mai scurt. După expirarea acestor termene valabilitatea lor inceteaza, în afară de cazul când ele sînt reinnoite. Reînnoirea este valabila numai dacă textul integral al actului normativ este adus din nou la cunoștința publică, în condițiile prevăzute în art. 12. Contravențiile savirsite înainte de data încetării valabilității actului normativ vor fi sancționate în conformitate cu prevederile acestui act și după această dată, în afară de cazul când prin noul act normativ fapta nu mai este socotita contravenție. Dacă sancțiunea prevăzută în noul act normativ este mai usoara, se va aplica aceasta sancțiune.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 14

Actele normative ale sfaturilor populare și ale organelor locale ale administrației de stat, prin care se stabilesc și se sancționează contravențiile, vor fi comunicate procurorului, în termen de 5 zile de la semnarea lor, în vederea exercitării dreptului de protest.

Capitolul I - Dispozitii generale

Articolul 15

Protestul exercitat de procuror se rezolva în termen de 10 zile de la primire. Rezultatul se comunică procurorului care a introdus protestul. Nerezolvarea protestului în termenul prevăzut în alineatul 1, atrage de drept suspendarea aplicării actului normativ pentru partea atacata cu protest.

Articolul 16

Contravenția se constată printr-un proces-verbal încheiat de către organele anume prevăzute prin legi sau prin actele normative care sancționează contravențiile. Cei care constată contravenția vor lua măsurile necesare în privința obiectelor care, potrivit art. 8, pot fi supuse confiscării. Procesul-verbal va cuprinde: data și locul unde este încheiat; numele, pronumele și calitatea celui care îl încheie; descrierea faptei ce constituie contravenția, cu indicarea dispoziției actului normativ prin care se stabilește și se sancționează contravenția și cu arătarea tuturor împrejurărilor ce pot servi la evaluarea eventualelor pagube cauzate; numele, pronumele, vârsta, ocupația, locul de muncă și domiciliul celui care a săvârșit contravenția, numărul și data actului de identitate al acestuia cu mențiunea organului care l-a emis, numele și pronumele părinților celui care a săvârșit contravenția, precum și, în toate cazurile în care este cu putință, declarația celui care a săvârșit contravenția. În cazul când există obiecte supuse confiscării, procesul-verbal va cuprinde mențiuni despre măsurile luate în privința lor. Procesul-verbal se semnează la sfârșit și pe fiecare pagină de cel care l-a încheiat și de cel care a săvârșit contravenția. În cazul când acesta din urmă nu este de față ori refuză sau nu poate să semneze, organul constatator va face mențiune despre aceasta; în acest caz se cheamă cel puțin un martor pentru a adevăra aceste împrejurări. Procesul-verbal într-un asemenea caz va cuprinde și numele, pronumele și domiciliul martorului, numărul și data actului sau de identitate, cu mențiunea organului care l-a emis, precum și declarația și semnatura martorului.

Articolul 17

În cazurile anume arătate prin actele normative, cel care a săvârșit contravenția poate achita pe loc jumătate din minimul amenzii respective. În acest caz, orice urmărire în ceea ce privește amenda, încetează. Dacă actul normativ, pe baza căruia a fost încasată amenda, prevede și tariful de evaluare a pagubei pricinuite, cel care a plătit amenda conform alineatului precedent, va putea achita pe loc și despăgubirea, cu aceleași efecte de încetare a urmăririi. În acest caz, nu se mai întocmește proces-verbal. Plata amenzii și a despăgubirilor civile se face contra chitanței. Dacă se achită numai amenda, potrivit alin. 1, fără a se achita și despăgubirea, potrivit alin. 2 sau dacă nu există tarif de evaluare a pagubei, se va încheia proces-verbal în vederea realizării despăgubirii, potrivit dreptului comun. De asemenea, se încheie proces-verbal și ori de câte ori există vreun obiect supus confiscării. În cazurile prevăzute în alin. 4, acțiunea pentru realizarea despăgubirii se porneste de partea vătămată. În acest scop, se va elibera, la cerere, părții vătămate, o copie de pe procesul-verbal de constatare a contravenției, spre a-i servi în fața instanței de judecată.

Articolul 18

În cazul când actul normativ ce sancționează contravenția nu prevede posibilitatea plății pe loc a minimului amenzii redus la jumătate sau când cel care a săvârșit contravenția nu achită în acest fel amenda, precum și în cazul prevăzut în art. 17 alin. ultim, procesul-verbal se înaintează organelor arătate în art. 19.

Capitolul II - Constatarea contravenției și aplicarea sancțiunii

Articolul 19

Procesele-verbale de constatare a contravențiilor se rezolva:

- a) în ce privește contravențiile sancționate prin actele normative ale organelor centrale ale administrației de stat, de către organele prevăzute chiar în acele acte;
- b) în ce privește contravențiile sancționate prin actele normative ale organelor locale ale puterii sau administrației de stat, de către o comisie care funcționează pe lângă sfatul popular. Comisia se compune din secretarul comitetului executiv al sfatului popular, ca presedinte, precum și din seful secțiunii de resort a comitetului executiv al sfatului popular ori locțiitorul sau și seful organului de miliție locală sau locțiitorul sau, ca membri. Comisia lucrează în prezența tuturor membrilor, dând încheiere cu majoritate de voturi. În comisiile ce vor funcționa pe lângă sfaturile populare comunale, seful secțiunii de resort va fi înlocuit prin referentul administrativ.

Capitolul II - Constatarea contravenției și aplicarea sancțiunii

Articolul 20

Organele prevăzute în art. 19 rezolva procesele-verbale de constatare a contravențiilor, fără citarea părților, procedind după cum urmează:

- a) dacă procesul-verbal de constatare a contravenției este întemeiat, îl aproba, aplicând totodată și sancțiunea, printr-o încheiere motivată. În încheiere se va menționa și dispoziția din actul normativ pe baza căreia sancțiunea este aplicată. În cazul când prin savîrsirea contravenției s-a pricinuit o pagubă, prin aceeași încheiere se va stabili și despăgubirea și anume, atunci când există tarif de evaluare a pagubei, potrivit acestui tarif, iar în lipsa, printr-o evaluare motivată a cuantumului pagubei;
- b) dacă procesul-verbal de constatare a contravenției este neîntemeiat, îl anulează printr-o încheiere motivată;
- c) declară confiscat sau dispune restituirea către cel în drept, prin încheiere motivată, a obiectului cu privire la care s-au luat măsuri în vederea confiscării, după cum acesta îndeplinește sau nu condițiile prevăzute în art. 8.

Capitolul II - Constatarea contravenției și aplicarea sancțiunii

Articolul 21

Incheierea de aplicare a sancțiunii va fi dată în termen de cel mult una lună de la data savîrsirii contravenției. Incheierea se va comunica celui sancționat împreună cu procesul-verbal de constatare a contravenției, în copii, în termen de cel mult două luni de la aceeași dată. Prin incheierea de aplicare a amenzii, cel care a savîrsit contravenția va fi și somat să achite amenda și după caz și despăgubirile civile, cu aratarea că, dacă nu le achită în termen de 15 zile de la comunicarea încheierii, se va cere pe cale judecătorească încuviințarea executării silite, cu toate consecințele ce decurg din aceasta; în cazurile prevăzute în art. 26, incheierea cu somatia de plată va cuprinde aratarea că în caz de neplată și dacă nu se face intîmpinare, sumele datorate vor fi urmărite pe cale administrativă. Incheierea de aplicare a avertismentului va cuprinde somatia aratăta în alineatul precedent, numai în cazul când cel caruia i s-a aplicat avertismentul a fost obligat la despăgubiri. Incheierea de confiscare, de asemenea, se comunică celui care a savîrsit contravenția.

Capitolul II - Constatarea contravenției și aplicarea sancțiunii

Articolul 22

Aplicarea sau executarea sancțiunii, se prescrie după caz, dacă:

- a) sancțiunea nu a fost aplicată în termenul de una luna de la data săvârșirii contravenției, stabilit în art. 21 alin. 1;
- b) încheierea de aplicare a sancțiunii, conținând în cazul aplicării unei amenzi și somația de plată nu a fost comunicată, împreună cu procesul-verbal de constatare a contravenției, celui sancționat, în termenul de două luni de la data săvârșirii contravenției, stabilit în art. 21 alin. 2;
- c) amenda nu a fost executată în termen de un an de la data săvârșirii contravenției, chiar dacă înăuntrul acestui termen s-a cerut instanței de judecată încuviințarea executării silite. Dispozițiile de mai sus nu împiedică urmărirea despăgubirilor civile și confiscarea obiectelor supuse acestei măsuri.

Capitolul III - Caile de atac. Executarea silite

Articolul 23

Împotriva încheierilor de aplicare a sancțiunilor și a măsurii confiscării, precum și de stabilire a despăgubirilor, se poate face intimpinare în termen de 15 zile de la comunicare. Intimpinarea nu suspendă executarea amenzii și a despăgubirii civile, cu excepția cazurilor prevăzute în art. 26.

Capitolul III - Caile de atac. Executarea silite

Articolul 24

Intimpinarea se adresează la organul care a rezolvat procesul-verbal de constatare a contravenției sau la cel care urmează să rezolve intimpinarea. Rezolvarea intimpinării, în cazul contravențiilor prevăzute în actele normative ale organelor centrale ale administrației de stat, se face de organul arătat în actul normativ care sancționează contravenția. Când acest organ nu este arătat, rezolvarea intimpinării se face de către conducătorul administrației sau de cel desemnat de către acesta. Pentru contravențiile prevăzute în actele normative ale organelor locale ale puterii sau administrației de stat, intimpinarea se rezolvă de comitetul executiv al statului popular respectiv. Organele prevăzute în alin. 2 și 3, pot, în cazul când intimpinarea este întemeiată, să anuleze încheierea de aplicare a sancțiunii sau să reducă amenda, precum și despăgubirile civile. Despăgubirile civile nu pot fi reduse, atunci când sînt prevăzute într-un tarif. Aceleași organe pot anula încheierea de confiscare a obiectului ce a fost confiscat cu nerespectarea dispozițiilor din art. 8. Rezolvarea intimpinării se face prin încheiere motivată.

Capitolul III - Caile de atac. Executarea silite

Articolul 25

În caz de neplată în termenul de 15 zile prevăzut la art. 21 alin. 3 și 4, indiferent dacă s-a introdus sau nu intimpinarea potrivit art. 23, organele arătate în art. 19 sesizează, în vederea încuviințării executării silite a amenzii și a despăgubirilor civile, tribunalul popular în circumscripția caruia domiciliaza cel amendat, printr-o cerere la care se anexează actele menționate în art. 28.

Articolul 26

Procedura prevăzută în art. 25 nu se aplică în cazul contravențiilor savirsite de unitatile sau organizațiile obștești ori al contravențiilor savirsite de angajații acestora în exercitarea atribuțiilor lor de serviciu. În aceste cazuri executarea silita se va face direct, pe cale administrativă, la cererea organului care a aplicat în mod definitiv amendă și despăgubirile civile. Retinerile făcute pe această cale, din salariul angajaților, nu vor putea depăși cota-parte prevăzută de lege.

Articolul 27

Cererea prevăzută în articolul 25 va cuprinde:

- a) numele, pronumele, ocupația, locul de muncă și domiciliul celui urmărit;
- b) cuantumul amenzii aplicate și, după caz, suma ce reprezintă valoarea despăgubirilor cerute;
- c) dispoziția din actul normativ pe baza căreia a fost aplicată amendă, iar în cazul când există tarif pentru evaluarea pagubelor pricinuite, dispoziția din tarif pe baza căreia s-a stabilit despăgubirea. Cererea este scutită de timbru.

Articolul 28

Cererea prevăzută în art. 25 va fi însoțită de:

- a) procesul-verbal de constatare a contravenției;
- b) încheierea de aplicare a amenzii și de stabilire a despăgubirilor;
- c) dovada de comunicare către cel urmărit a copiilor de pe procesul-verbal de constatare a contravenției și de pe încheierea de amendare cu somația de plată.

Articolul 29

Președintele tribunalului popular primind cererea, verifică dacă sînt îndeplinite condițiile prevăzute în art. 27 și 28. În cazul când vreuna dintre aceste condiții nu este respectată, președintele comunică aceasta organului care a introdus cererea, dîndu-i un termen spre a proceda la completarea dosarului. Dacă cel care a introdus cererea nu face completările cerute în termenul dat, instanța, printr-o încheiere, suspendă rezolvarea cererii pînă la facerea, acestor completări, aducîndu-se aceasta la cunoștința organului ierarhic superior celui obligat a face completarea. Suspendarea rezolvării cererii nu suspendă curgerea prescripției prevăzute în art. 22.

Articolul 30

După primirea cererii cu actele prevăzute în art. 28 sau după completarea ei potrivit art. 29, președintele fixează termenul de judecată, care nu poate depăși 10 zile, dispunând citarea organului care, potrivit art. 25, a introdus cererea, precum și a celui care a savîrsit abaterea. Cînd cererea a fost făcuta de un organ al miliției, citarea acestuia în fața instanței nu este obligatorie.

Articolul 31

În cazul cînd cel urmărit va prezenta instanței, fie înaintea termenului de judecată, fie cu ocazia judecării cauzei, dovada achitării amenzii și, după caz, a despăgubirilor, aceasta nu va mai da curs cererii, încetînd urmărirea. Dacă plata s-a făcut după expirarea termenului prevăzut în somatie, cel urmărit va fi obligat la plata cheltuielilor de procedură.

Articolul 32

În cazul cînd nu se cer despăgubiri, instanța, după ascultarea părților, verifică legalitatea aplicării amenzii și anume:

- a) dacă fapta celui amendat intruneste elementele unei contravenții sancționate cu amendă;
 - b) dacă amenda a fost aplicată de organul competent;
 - c) dacă amenda aplicată nu depășește limitele stabilite pentru sancționarea contravenției respective și
 - d) dacă nu s-a împlinit prescripția prevăzută în art. 22. Instanța poate hotărî și în lipsa părților legal citate.
-

Articolul 33

Dacă instanța constată ca amenda a fost aplicată pe nedrept, ea respinge cererea de încuviințare a executării silite. În cazul cînd încheierea de amendare a fost dată cu nerespectarea art. 32 lit. c, instanța modifică încheierea, aplicînd amenda în limitele legale și încuviințează executarea silita. Dacă instanța constată ca aplicarea amenzii s-a făcut în mod legal, încuviințează executarea silita.

Articolul 34

În toate cazurile în care se cer despăgubiri civile, tribunalul popular procedează la judecarea cauzei potrivit dreptului comun, atît cu privire la sancțiune, cit și cu privire la despăgubirile civile. Tribunalul popular poate hotărî și în lipsa părților legal citate.

Articolul 35

Prin hotărîrea de incuviintare a executarii silite, instanța, obligînd pe cel urmarit și la plata cheltuielilor de procedura, dispune: - sechestrarea bunurilor celui urmarit, pînă la concurenta sumelor ce le are de platit; - ridicarea acestor bunuri, în cazul cînd, în termen de 10 zile de la sechestrare, sumele nu au fost achitate. În caz de respingere a cererii, instanța trimite o copie de pe hotărîre organului ierarhic superior celui care a facut cererea.

Articolul 36

Sechestrarea se face cu sau fără punere de sigilii. Bunurile sechestrate pot fi lasate în custodia celui urmarit sau pot fi date în custodia altei persoane.

Articolul 37

Hotărîrea tribunalului popular este supusă recursului, în termen de 10 zile. Recursul poate fi facut, atit de organul care a introdus cererea de incuviintare a executarii silite, cit și de cel care a savirsit contraventia. Recursul nu suspenda executarea amenzii, în afară de cazul cînd se cer și despăgubiri civile.

Articolul 38

Copie de pe hotărîrea tribunalului popular se trimite, din oficiu, în vederea executarii, secțiunii financiare a comitetului executiv al sfatului popular în raza caruia domiciliaza cel amendat. Executarea se face potrivit dispozițiilor referitoare la urmarirea veniturilor statului. În cazul cînd prin legi speciale se prevede executarea despăgubirilor civile prin organe proprii, se va trimite o copie de pe hotărîre și acestor organe, în vederea executarii despăgubirilor civile. În acest caz, comunicarea prevăzută în alineatul precedent se va face numai în vederea executarii amenzii.

Articolul 39

Anularea incheierii de aplicare a amenzii, în cazul prevăzut în art. 24 alin. 4, atrage stingerea de drept a cererii de incuviintare a titlului executor, indiferent de faza în care ea se afla, iar hotărîrile pronuntate rămîn fără efect.

Articolul 40

În cazul cînd contravenția este savirsita de un militar în termen, sancțiunile prevăzute de prezentul decret nu se aplică. Procesul-verbal care constata savirsirea contravenției se trimite în acest caz comandantului unității din care face parte cel care a savirsit contravenția, spre a i se aplică măsuri disciplinare. În cazul prevăzut în alineatul precedent, dacă exista paguba cauzata, se va retine o copie de pe procesul-verbal, în vederea realizării despăgubirilor, potrivit dreptului comun. În același caz, dacă sînt obiecte supuse confiscării, o a doua copie de pe procesul-verbal se trimite organului prevăzut în art. 19, pentru a proceda în privința acestora potrivit art. 20.

Articolul 41

Dispozițiile art. 40 se aplică în mod corespunzător și în cazul cînd amenda pentru savirsirea unei contravenții urmează a fi aplicata sau executata împotriva unei persoane care, după savirsirea contravenției, a devenit militar în termen. Cînd amenda urmează să fie executata împotriva unei persoane aflate în situația aratata în alineatul precedent, ea nu se mai execută; eventualele despăgubiri civile stabilite în acest caz, vor fi executate potrivit art. 25.

Articolul 42

În caz de anulare a procesului-verbal de constatare a contravenției sau a încheierii de amendare, precum și în cazul respingerii definitive a cererii de incuviintare a executării silita, amenda și despăgubirile achitate, cum și obiectele reținute în vederea confiscării sau confiscate, se restituie celui în drept. Dacă restituirea în natura a obiectelor confiscate nu mai este posibilă, se achită celui prejudiciat, în schimb, o despăgubire banescă egală cu valoarea lor reală.

Articolul 43

Dispozițiile prezentului decret se întregesc cu dispozițiile Codului de procedura civilă și cu dispozițiile legii pentru urmărirea și încasarea impozitelor, taxelor și oricăror alte venituri ale bugetului Republicii Populare Române.

Articolul 44

Prin unități și organizații obștești, în sensul prezentului decret, se înțeleg: instituțiile, întreprinderile sau organizațiile economice ale statului, societățile de colaborare economică, organizațiile și întreprinderile cooperatiste de orice fel, organizațiile de masă sau asociațiile ori instituțiile cu caracter social sau profesional.

Capitolul IV - Dispozitii finale și tranzitorii

Articolul 45

Odata cu intrarea în vigoare a prezentului decret se abroga dispozițiile din Codul penal și din legile speciale, de stabilire și sancționare a faptelor ce constituie contravenții sau abateri, precum și cele privitoare la procedura de constatare și de sancționare a acestora, cum și de executare a amenzilor. Prin derogare de la dispozițiile prezentului decret, amenziile ce pot fi stabilite pentru sancționarea contravențiilor de la normele igienico-sanitare sînt:

- a) de la 25-150 lei, pentru persoanele particulare;
- b) de la 300-5.000 lei, pentru întreprinderi, institutii și organizații obștești;
- c) de la 25-1.000 lei, pentru angajații întreprinderilor, instituțiilor și organizațiilor obștești, cînd au savîrsit contravenții în exercitarea atribuțiilor lor de serviciu. De asemenea, prin derogare de la dispozițiile prezentului decret, procesele-verbale de constatare a contravențiilor la normele igienico-sanitare vor prevedea și sancțiunile, fără a mai trebui a fi supuse unei aprobări, atunci cînd contravențiile vor fi constatate:
 - a) în sectorul inspecției sanitare de stat: de inspectorul sanitar de stat șef regional, inspectorul sanitar de stat de santiere și întreprinderi, inspectorii generali sanitari de stat adjuncți sau de inspectorul general sanitar de stat;
 - b) în sectorul sanitaro-antiepidemic: de inspectorul general sanitar de stat, inspectorii generali sanitari de stat adjuncți, inspectorii sanitari de stat șefi regionali, cum și de medicul igienist șef de raion, medicul igienist din raioanele fără sanepid, medicul igienist șef de oras, medicul igienist șef de porturi și puncte de frontieră, medicul igienist șef de regiune sau de directorul Direcției sanitaro-antiepidemice. Contravențiilor sau abaterilor prevăzute în legile financiare și în legea vamilor, le sînt aplicabile numai dispozițiile privitoare la incuviintarea, pe cale judecătorească, a executării silite, astfel cum aceasta este reglementată în art. 25 și următoarele din prezentul decret.

Capitolul IV - Dispozitii finale și tranzitorii

Articolul 46

Faptele ce constituie contravenții sau abateri savîrsite pînă la data intrării în vigoare a prezentului decret, vor continua a fi constatate și sancționate, iar sancțiunile și despăgubirile vor fi stabilite și executate, potrivit normelor legale în vigoare la data savîrsirii faptelor.

Capitolul IV - Dispozitii finale și tranzitorii

Articolul 47

Prezentul decret intră în vigoare pe data de 15 iunie 1954. Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale, PETRU GROZA Secretarul Prezidiului Marii Adunări Naționale, AVRAM BUNACIU București, 14 mai 1954. Nr. 184.
